

Art. 12. Le Conseil d'administration peut déléguer des attributions spéciales à un ou plusieurs membres, voire même à des tiers.

Art. 13. Pour tous les actes autres que ceux relevant de la gestion journalière, pour lesquels un mandat spécial a été donné, pour que le Fonds soit valablement représenté envers des tiers, les signatures conjointes de deux administrateurs, dont un représentant les employeurs et un représentant les travailleurs, suffisent sans que ces administrateurs ne doivent justifier d'une délibération, d'une autorisation ou d'une autorisation spéciale.

CHAPITRE IV. — Financement

Art. 14. Le Fonds dispose des cotisations, dues par les employeurs visés à l'article 4, des présents statuts, des dons et des subсидies, ainsi que des intérêts des sommes investies.

Art. 15. Les cotisations visées à l'article 4, 1^e sont perçues par le Fonds.

Art. 16. Sans préjudice de l'application de l'article 14 de la loi du 7 janvier 1958 concernant les Fonds de sécurité d'existence, le montant des cotisations ne peut être modifié que par une convention collective de travail, conclue au sein de la commission paritaire et rendue obligatoire par arrêté royal.

CHAPITRE V. — Budgets, comptes

Art. 17. L'exercice commence le 1er janvier et prend fin le 31 décembre.

Le premier exercice couvre exceptionnellement la période du 1er avril 1979 au 31 décembre 1979.

Art. 18. Chaque année au plus tard pendant le mois d'avril, le budget de l'année en cours est établi et soumis à l'approbation de la commission paritaire.

Art. 19. Les comptes de l'année révolue sont clôturés au 31 décembre.

Le Conseil d'administration ainsi que le réviseur ou l'expert-comptable désigné par la commission paritaire, en vertu de l'article 12 de la loi du 7 janvier 1958 concernant les Fonds de sécurité d'existence, établissent annuellement un rapport écrit concernant l'accomplissement de leur mission pendant l'année révolue.

Les comptes de l'exercice révolu ainsi que les rapports annuels écrits visés à l'anée précédent doivent être soumis pour approbation à la commission paritaire pendant le mois d'avril au plus tard.

CHAPITRE VI. — Dissolution et liquidation

Art. 20. Le Fonds ne peut être dissous que par une décision unanime de la commission paritaire qui n'entre en vigueur qu'à la fin du deuxième semestre suivant celui pendant lequel la décision a été prise.

Sur la proposition du conseil d'administration, la commission paritaire désigne les liquidateurs, détermine leurs pouvoirs, fixe leur rémunération et indique la destination du patrimoine du Fonds.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 16 janvier 1981.

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,
R. DE WULF

F. 81 — 273

17 FEVRIER 1981

Arrêté royal pris en exécution de l'article 135 de la loi
du 4 août 1978 de réorientation économique (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 4 août 1978 de réorientation économique, notamment l'article 135;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

(1) Référence au Moniteur belge :
Loi du 4 août 1978, Moniteur belge du 17 août 1978.

Art. 12. De Raad van Beheer kan bepaalde opdrachten toevertrouwen aan één of meerdere leden of zelfs aan derden.

Art. 13. Voor al de andere acten dan deze welke vallen onder het dagelijks beheer, waarvoor bijzondere opdracht werd gegeven, volstaan, voor de geldige vertegenwoordiging van het Fonds tegenover derden, de gezamenlijke handtekeningen van twee beheerders waarvan één de werkgevers vertegenwoordigt en één de werknemers vertegenwoordigt, zonder dat deze beheerders het bewijs moeten leveren van een beraadslaging, machtiging of bijzondere machtiging.

HOOFDSTUK IV. — Financiering

Art. 14. Het Fonds beschikt over de bijdragen, verschuldigd door de in artikel 4 van deze statuten bedoelde werkgevers, de giften en de subsidies, alsook over de intresten van de geïnvesteerde bedragen.

Art. 15. De bijdragen bedoeld in artikel 4, 1^e worden geïnd door het Fonds.

Art. 16. Onvermindert de toepassing van artikel 14 van de wet van 7 januari 1958 betreffende de Fondsen voor bestaanszekerheid, kan het bedrag van de bijdragen slechts worden gewijzigd bij een collectieve arbeidsovereenkomst, gesloten in het paritair comité en algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit.

HOOFDSTUK V. — Begroting, rekeningen

Art. 17. Het dienstjaar neemt een aanvang op 1 januari en sluit op 31 december.

Uitzonderlijk loopt het eerste dienstjaar van 1 april 1979 tot en met 31 december 1979.

Art. 18. Elk jaar wordt uiterlijk tijdens de maand april een begroting voor het lopend jaar opgemaakt en ter goedkeuring voorleegd aan het paritair comité.

Art. 19. Op 31 december worden de rekeningen van het verlopen jaar afgesloten.

De Raad van Beheer, alsmede de krachten artikel 12 van de wet van 7 januari 1958 betreffende de Fondsen voor bestaanszekerheid door het paritair comité aangewezen revisor of accountant, brengen jaarlijks een schriftelijk verslag uit over het vervullen van hun opdracht tijdens het verlopen jaar.

De rekening van het afgelopen dienstjaar, alsook de in het voorgaand lid vermelde schriftelijke verslagen, moeten uiterlijk tijdens de maand april ter goedkeuring worden voorgelegd aan het paritair comité.

HOOFDSTUK VI. — Ontbinding, vereffening

Art. 20. Het Fonds kan enkel worden ontbonden door een éénparige beslissing van het paritair comité, welke slechts van kracht wordt op het einde van het tweede semester dat volgt op dit waarin de beslissing werd genomen.

Op voorstel van de Raad van Beheer van het Fonds, wijst het paritair comité de vereffenaars aan, bepaalt hun machten, stelt hun beloning vast en duidt de bestemming van het vermogen aan.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 16 januari 1981.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
R. DE WULF

N. 81 — 273

17 FEBRUARI 1981

Koninklijk besluit genomen ter uitvoering van artikel 135 van de wet
van 4 augustus 1978 tot economische heroriëntering (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 4 augustus 1978 tot economische heroriëntering, inzonderheid op artikel 135;

Gelet op het advies van de Raad van State;

(1) Verwijzing naar het Belgisch Staatsblad:

Wet van 4 augustus 1978, Belgisch Staatsblad van 17 augustus 1978.

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Sont chargées de donner des avis à la demande de la juridiction compétente sur les litiges portant sur l'application dans le secteur privé des dispositions du titre V de la loi du 4 août 1978 de réorientation économique :

1^e la Commission du Travail des Femmes créée par l'arrêté royal du 2 décembre 1974;

2^e et la Commission spécialisée créée en vertu de l'article 6 de la convention collective de travail n° 25, conclue le 15 octobre 1975 au sein du Conseil national du Travail, relative à l'égalité de rémunération entre les travailleurs masculins et les travailleurs féminins et rendue obligatoire par l'arrêté royal du 9 décembre 1975.

Art. 2. Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 février 1981.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,

R. DE WULF

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

F. 81 — 274

30 JANVIER 1981. — Arrêté ministériel fixant les déclarations mentionnées à l'arrêté ministériel du 2 décembre 1980 relatif à l'allocation d'une compensation aux horticulteurs professionnels

Le Ministre de l'Agriculture,

Vu l'arrêté ministériel du 2 décembre 1980 relatif à l'allocation d'une compensation aux horticulteurs professionnels;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées par l'arrêté royal du 12 janvier 1973 et modifiées par la loi du 9 août 1980 notamment l'article 3, § 1;

Considérant que les dispositions de l'arrêté concernent des prestations qui commencent le 1er octobre 1980;

Vu l'urgence,

Arrête :

Article 1er. Le modèle des déclarations mentionnées aux articles 3, 1er alinéa et 4 de l'arrêté ministériel du 2 décembre 1980 relatif à l'allocation d'une compensation aux horticulteurs professionnels est fixé par les annexes 1 et 2 du présent arrêté.

Pour entrer en ligne de compte, les pièces justificatives doivent être introduites auprès de l'administration communale avant le 1er avril 1982.

Art. 2. L'avance trimestrielle, mentionnée à l'article 3, 2e alinéa de l'arrêté précité est liquidée sur base d'une déclaration dont le modèle en annexe 3, de cet arrêté.

Le montant de l'avance ne peut pas dépasser 1/4 de la compensation calculée sur la consommation de combustibles en 1979.

Si l'avance totale payée dépasse la compensation, la partie reçue indûment est réclamée augmentée d'un intérêt de 8 pourcent par an depuis la date de paiement.

Bruxelles, le 30 janvier 1981.

A. LAVENS

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Zija belast met het geven van adviezen op aanvraag van de bevoegde rechtbank over de geschillen die betrekking hebben op de toepassing in de privé-sector van de bepalingen van titel V van de wet van 4 augustus 1978 tot economische heroriëntering :

1^e de Commissie Vrouwenarbeid, opgericht bij koninklijk besluit van 2 december 1974;

2^e en de gespecialiseerde commissie, opgericht krachtens artikel 6 van de collectieve arbeidsvereenkomst nr. 25, gesloten op 15 oktober 1975 in de Nationale Arbeitsraad, betreffende de gelijke beloning voor mannelijke en vrouwelijke werknemers, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 9 december 1975.

Art. 2. Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 februari 1981.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

R. DE WULF

MINISTERIE VAN LANDBOUW

N. 81 — 274

30 JANUARI 1981. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de verklaringen bedoeld bij het ministerieel besluit van 2 december 1980 betreffende het verlenen van een compensatie aan beroepstuinders

De Minister van Landbouw,

Gelet op het ministerieel besluit van 2 december 1980 betreffende het verlenen van een compensatie aan beroepstuinders;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 12 januari 1973 en gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980, inzonderheid op artikel 3, § 1;

Overwegende dat de bepalingen van het besluit verrichtingen betreffen die een aanvang nemen op 1 oktober 1980;

Gelet op de hoogdringendheid,

Besluit :

Artikel 1. Het model van de verklaringen, bedoeld bij artikels 3, 1e lid, en 4 van het ministerieel besluit van 2 december 1980 betreffende het verlenen van een compensatie aan beroepstuinders, is vastgesteld volgens de bijlagen 1 en 2, aan dit besluit gehecht.

Om voor de compensatie in aanmerking te komen moeten de stukken vóór 1 april 1982 aan het gemeentebestuur overhandigd worden.

Art. 2. Het driemaandelijk voorschot, bedoeld bij artikel 3, 2e lid van voornoemd besluit, wordt uitbetaald op basis van een verklaring waarvan het model in bijlage 3, aan dit besluit gehecht.

Het bedrag van het voorschot mag niet meer bedragen dan 1/4 van de compensatie berekend op het brandstofverbruik van 1979.

Indien het totaal uitgekeerde voorschot de compensatie overtreft wordt dit ten onrechte ontvangen gedeelte met een intrest van 8 percent s jaars vanaf de datum van uitbetaling teruggevorderd.

Brussel, 30 januari 1981.

A. LAVENS